

## FIFA World Cup™

### Awards – distinctions – distinciones - Auszeichnungen

**adidas Golden Shoe Award:** The adidas Golden Shoe Award goes to the top goalscorer of the FIFA World Cup. Assists serve as a tie-breaker with the FIFA Technical Study Group deciding whether an assist is to be counted as such. The assists will only be counted if two or more players are equal on goals scored.

**Distinction Soulier d'Or adidas :** La distinction Soulier d'Or adidas revient au meilleur buteur de la Coupe du Monde de la FIFA. Les passes décisives permettent de départager les égalités, le Groupe d'Etude Technique décidant si une passe décisive doit être comptabilisée comme telle. Les passes décisives ne serviront que dans le cas où plusieurs joueurs comptent le même nombre de buts à leur actif.

**Bota de oro de adidas:** La Bota de oro de adidas se otorga al máximo goleador de la Copa Mundial de la FIFA. El número de asistencias sirve sólo para desempatar en caso de que haya jugadores con el mismo número de goles. El encargado de contabilizar las asistencias es el Grupo de estudio técnico de la FIFA.

**Goldener Schuh von adidas:** Mit dem Goldenen Schuh von adidas wird seit 1982 jeweils der beste WM-Torschütze ausgezeichnet. Bei Gleichstand entscheidet die Zahl der Assists, wobei die technische Studiengruppe der FIFA die Wertung der Assists vornimmt.

Year	Country	adidas Golden Shoe winner	Goals scored
2006	Germany	Miroslav KLOSE (GER)	5
2002	Korea/Japan	RONALDO (BRA)	8
1998	France	Davor SUKER (CRO)	6
1994	USA	Hristo STOICHKOV (BUL), Oleg SALENKO (RUS)	6
1990	Italy	Salvatore SCHILLACI (ITA)	6
1986	Mexico	Gary LINEKER (ENG)	6
1982	Spain	Paolo ROSSI (ITA)	6

Top goalscorers before 1982 - Meilleurs buteurs avant 1982 - Máximos anotadores antes de 1982 - Máximos anotadores antes de 1982

Year	Country	Top goalscorer	Goals scored
1978	Argentina	Mario KEMPES (ARG)	6
1974	Germany FR	Grzegorz LATO (POL)	7
1970	Mexico	Gerd MULLER (FRG)	10
1966	England	EUSEBIO (POR)	9
1962	Chile	Florian ALBERT (HUN), GARRINCHA (BRA), Valentin IVANOV (URS), Drazen JERKOVIC (YUG), Leonel SANCHEZ (CHI), VAVA (BRA)	4
1958	Sweden	Just FONTAINE (FRA)	13
1954	Switzerland	Sandor KOCSIS (HUN)	11
1950	Brazil	ADEMIR (BRA)	9
1938	France	LEONIDAS (BRA)	7
1934	Italy	Oldrich NEJEDLY (TCH)	5
1930	Uruguay	Guillermo STABILE (ARG)	8

**adidas Golden Ball:** The Golden Ball is awarded to the best player in the Competition on the basis of a vote taken among the media accredited for the Competition

**Ballon d'Or adidas :** e Ballon d'Or sera remis au joueur élu meilleur joueur de la compétition par les journalistes accrédités pour l'événement.

**Balón de oro de adidas:** El Balón de Oro se otorgará al mejor jugador de la competición, elegido mediante votación de los medios informativos acreditados para la competición.

**Goldener Ball von adidas:** Der Goldene Ball geht an den besten Spieler, der in einer Abstimmung durch die beim Wettbewerb akkreditierten Medienvertreter ermittelt wird.

Year	Country	adidas Golden Ball winner
2006	Germany	Zinedine ZIDANE (FRA)
2002	Korea/Japan	Oliver KAHN (GER)
1998	France	RONALDO (BRA)
1994	USA	ROMARIO (BRA)
1990	Italy	Salvatore SCHILLACI (ITA)
1986	Mexico	Diego MARADONA (ARG)
1982	Spain	Paolo ROSSI (ITA)

**FIFA Fair Play Award:** The FIFA Fair Play award is given to the team with the best record of fair play according to the points system and criteria established by the FIFA Fair Play Committee.

**Distinction Fair-play de la FIFA :** La distinction Fair-play de la FIFA récompense l'équipe ayant cumulé le plus de points sur le barème et selon les critères établis par la Commission du Fair-play de la FIFA.

**Premio Fair Play de la FIFA:** El Premio Fair Play de la FIFA se concede al equipo más destacado por su deportividad de acuerdo con un sistema de puntuación y diversos criterios establecidos por la Comisión de Fair Play de la FIFA.

**FIFA-Fairplay-Preis:** Den FIFA-Fairplay-Preis erhält das Team, das gemäss dem Punktsystem und den Kriterien, die von der FIFA-Kommission für Sicherheitsfragen und Fairplay ausgearbeitet wurden, am besten abgeschnitten hat.

Year	Country	FIFA Fair Play Award winner
2006	Germany	Brazil / Spain
2002	Korea/Japan	Belgium
1998	France	England / France
1994	USA	Brazil
1990	Italy	England
1986	Mexico	Brazil
1982	Spain	Brazil
1978	Argentina	Argentina

**FIFA Award for the most entertaining team:** The FIFA Award for the Most Entertaining Team is a fairly new accolade for the FIFA World Cup. It is a subjectively awarded prize for the team which has done the most to entertain the public with a positive approach to the game. The award is always organised through public participation in a poll.

**Distinction de l'équipe la plus attrayante de la FIFA :** La distinction de l'équipe la plus attrayante de la FIFA est une nouvelle récompense s'appliquant à la Coupe du Monde de la FIFA. Il s'agit d'un prix remis subjectivement à une équipe ayant divertifié le public grâce à son approche positive du jeu. La nomination du vainqueur est organisée sous forme de vote avec la participation du public.

**Premio FIFA para el equipo más entretenido:** El Premio FIFA para el Equipo más Entretenido FIFA es una nueva distinción de la Copa Mundial de la FIFA. Se trata de un premio subjetivo para el equipo que más ha logrado entretener al público merced a una actitud positiva hacia el fútbol. El público, mediante una encuesta, es el encargado de otorgar el galardón.

**FIFA-Auszeichnung für die unterhaltsamste Mannschaft:** Als eine der neusten Kategorien wird bei der Weltmeisterschaft die unterhaltsamste Mannschaft geehrt. Der subjektive Preis geht an das Team, das den Zuschauern mit seinem positiven Spiel am meisten Spektakel geboten hat. Der Sieger wird in einer öffentlichen Abstimmung ermittelt.

Year	Country	Winner
2006	Germany	Portugal
2002	Korea/Japan	Korea Republic
1998	France	France
1994	USA	Brazil

**Gillette Best Young Player:** This award goes to the most outstanding young player (under 21 years) of the tournament. FIFA wants to recognise outstanding achievements and courage shown by young players as it takes more than just talent to become the best young player. The final decision for this award is taken by the FIFA Technical Study Group.

**Meilleur jeune Gillette :** Cette distinction récompense le meilleur jeune joueur (under 21 years) de la compétition. La FIFA reconnaît ainsi les performances exceptionnelles et le courage des jeunes joueurs car il faut plus que du talent pur pour être le meilleur jeune. La décision finale est prise par le Groupe d'Etude Technique de la FIFA.

**El Mejor Jugador Juvenil de Gillette:** Este galardón se otorga al jugador juvenil más destacado del torneo (under 21 years). Con esta distinción, la FIFA busca reconocer los extraordinarios logros y la determinación de los jugadores juveniles, ya que se necesita algo más que talento para convertirse en el mejor jugador juvenil. Este premio es otorgado por el Grupo de Estudio Técnico de la FIFA.

**Bester Nachwuchsspieler von Gillette:** Die Auszeichnung geht an den besten Nachwuchsspieler (bis 21 Jahre) des Turniers. Damit will die FIFA die herausragenden Leistungen und den Mut junger Spieler würdigen, da Talent allein für einen solchen Titel nicht ausreicht. Die technische Studiengruppe der FIFA ermittelt den Sieger.

Year	Country	Gillette Best Young Player
2006	Germany	Lukas PODOLSKI (GER)

**Golden Glove Award (Yashin Award):** The FIFA Technical Study Group selects the top goalkeeper based on the player's performance throughout the final competition.

**Gant d'Or (prix Yashin):** Le Groupe d'Etude Technique récompense le meilleur gardien de but de la compétition sur la base des performances tout au long de la phase finale.

**Guante de Oro (premio Yashin):** El Grupo de estudio técnico de la FIFA, se concede al mejor portero de acuerdo con su rendimiento a lo largo de la competición final.

**Goldener Handschuh (Yashin-Preis):** Die technische Studiengruppe der FIFA würdigt damit die beste Torhüterleistung der Endrunde.

Year	Country	adidas Golden Glove winner
2006*	Germany	Gianluigi BUFFON (ITA)
2002*	Korea/Japan	Oliver KAHN (GER)
1998*	France	Fabien BARTHEZ (FRA)
1994*	USA	Michel PREUD'HOMME (BEL)

\*Yashin Award